

Insert the MMS362 into a utility outlet with the receptacles facing up. Next, connect your devices to the MMS362. Press the red On/Off rocker switch and verify the Red LED is activated. If so, the MMS362 is on and actively protecting your equipment. If off, press the RESET on the rocker switch. If the LED illuminates the MMS362 is operational. If the switch does not illuminate, the MMS362 may have an internal fault or has absorbed a large-enough spike to be damaged and should be replaced.

DO NOT USE WITH ANY MEDICAL OR LIFE SUPPORT EQUIPMENT

WARNING:

DO NOT USE WITH ANY AQUARIUM EQUIPMENT



Phone: (972) 446-7363 Fax: (972) 446-9011 www.minutemanups.com





Two-Year Limited Product Warranty



Model: MMS362P

Six Outlet Home / Office / PC Surge Suppressor



LIMITED WARRANTY

By purchasing a MINUTEMAN Model MMS362P in the United States or Canada, the original end-user consumer purchaser (referred to as the "Initial Customer") receives a Limited Two-Year Warranty.

Limited Warranty: The Initial Customer receives the limited Two-Year warranty explained below (referred to as the "Limited Warranty") for the MINUTEMAN Model MMS362P (referred to as the "Surge Suppressor").

If you are the Initial Customer, you are asked to read the following terms and conditions carefully before using the Surge Suppressor. By using the surge suppressor, you consent to be bound by and become a party to the terms and conditions of the Limited Warranty provided in this document. If you do not agree to the terms and conditions of the Limited Warranty, you should return the surge suppressor for a full refund prior to using it.

MINUTEMAN warrants to you, the Initial Customer, that the surge suppressor will be free from defects in material and workmanship for 2-Years, subject to the terms of this Limited Warranty. This Limited Warranty gives you specific rights, and you may have other rights, which vary from State to State or Province to Province.

This provision shall NOT create any Implied Warranty or Merchantability or of Fitness for a Particular Purpose that would not otherwise apply to the surge suppressor. The Limited Warranty does not cover or apply to: mis-use, modification, operation or storage outside environmental limits of the surge suppressor, a surge suppressor in transit, in shipment, or in storage, improper operation or maintenance, or use with items not designed or intended for use with the surge suppressor. You must contact MINUTEMAN within fifteen (15) days of the failure of the surge suppressor in order to make a warranty claim.

Exclusive Remedies Under Limited Warranty

Your exclusive remedy and MINUTEMAN's sole obligations are as follows for the surge suppressor:

If (a) the surge suppressor you purchased and still own is defective in material or workmanship under this Limited Warranty or any applicable warranty imposed by law, and (b) all Limited Warranty requirements have been met, MINUTEMAN will repair or replace the Surge Suppressor if it proves to be defective in material or workmanship.

Making a Limited Warranty Claim

To make a Limited Warranty claim, you must do the following:

- 1. Provide reasonable proof of purchase (for example, a sales receipt within two-years form date of failure) that establishes you as the Initial Customer (the original end-user consumer purchaser) of the Surge Suppressor.
- 2. Call MINUTEMAN at (972) 446-7363, or service@minutemanups.com, within FIFTEEN (15) days of the failure of the surge suppressor.
- 3. When you contact MINUTEMAN, identify the surge suppressor by model number, provide the purchase date, and request Return Materials Authorization (RMA) information from MINUTEMAN.
- 4. Pack and ship the surge suppressor to MINUTEMAN as instructed in your RMA. Show the RMA number on the shipping label or include it with the surge suppressor. You MUST prepay all shipping costs and you are responsible for packaging and shipment.

MINUTEMAN will inspect and examine the surge suppressor. If the surge suppressor is defective in material or workmanship, MINUTEMAN will repair or replace the surge suppressor and return it to you at MINUTEMAN's expense, or, if MINUTEMAN is unable to or decides not to repair or replace the surge suppressor (if defective) within a reasonable time, MINUTEMAN will refund to you the full purchase price you paid for the surge suppressor (purchase receipt showing price paid is required).

CONDITIONS COMMON TO THE LIMITED WARRANTY

The Limited Warranty Does Not Apply unless The Initial Customer:

- 1.Has properly connected the surge suppressor and the Connected Equipment to properly wired and grounded outlets (including compliance with electrical and safety codes of the most current electrical code (ANS/NFPA 70), without the use of any adapters, extension cords or other connectors.
- 2. Has plugged the surge suppressor directly into the power source and must not have "daisy-chained" the surge suppressor together in serial fashion with another surge suppressor, grounding adapter, extension cord, or other surge product. Any such installation voids the Limited Warranty and Connected Equipment Guarantee.
- 3. Has provided a suitable and proper environment for use and installation of the surge suppressor and Connected Equipment.
- 4. Has properly installed and operated the surge suppressor and Connected Equipment.
- 5. Has operated the surge suppressor at all times within the limitations on the surge suppressor's VA capacity as stated in this User Manual.

MINUTEMAN Does Not Cover or Undertake Any Liability in Any Event for Any of the Following:

- 1.Loss of or damage to data, records, or software, the restoration of data or records, or the reinstallation of software.
- 2. Damage from causes other than Power Disturbances (as defined below) on an AC Power Line on properly installed, grounded and code-compliant 120-volt power lines in the United States and Canada when properly installed and connected.
- 3. Damage from fire, flood, wind, rain, rising water, leakage or breakage of plumbing, or abuse, misuse, or alteration of either the surge suppressor or the Connected Equipment.

Rated Capabilities Limitation

Surge suppressors are designed to eliminate disrupting and damaging effects of momentary (less than 1ms) voltage spikes or impulses from power transients. If it can be shown that a voltage spike lasting longer than 1ms has occurred, the occurrence will be deemed outside the rated capabilities of the surge suppressor and the Limited Warranty is void.

Exclusion of Consequential and Other Damages

The sole and exclusive remedies of the Initial Customer are those provided by the Limited Warranty. This exclusion of other expressed warranties applies to written and oral expressed warranties. MINUTEMAN UPS excludes any liability for personal injury under the Limited Warranty. MINUTEMAN UPS excludes any liability for direct, indirect, special, incidental or consequential damages, whether for damage to or loss of property, loss of profits, business interruption, loss of information or data. This exclusion applies even though damage or loss is caused by negligence or other fault. NOTE: Some States or Provinces do not allow the exclusion or limitation of incidental or consequential damages, so the above limitation may not apply to you.

DO NOT USE WITH MEDICAL OR LIFE SUPPORT EQUIPMENT OR OTHER HIGH RISK ACTIVITIES OR WITH AQUARIUMS

MINUTEMAN UPS does not sell the surge suppressor for use in high-risk activities or with aquariums. The surge suppressor is not designed or intended for use in hazardous environments requiring fail-safe performance, including the operation of nuclear facilities, aircraft navigation or communication systems, air traffic control, weapons systems, life support or medical applications, or for use in any circumstance in which the failure of the surge suppressor could lead directly to death, personal injury, or severe physical or property damage, or that would affect operation or safety of any medical or life support device (collectively, "High Risk Activities"). MINUTEMAN UPS expressly disclaims any expressed or implied warranty of fitness for High-Risk Activities or with aquariums. MINUTEMAN UPS does not authorize use of any Surge Suppressor in any High-Risk Activities or with Aquariums. ANY SUCH USE IS IMPROPER AND IS A MIS-USE OF A MINUTEMAN UPS SURGE SUPPRESSOR.

The Limited Warranty is governed by the laws of the United States and the State of Texas. Both warranties are without reference to conflict of law principles. The application of the United Nations Convention of Contracts for the International Sale of Goods is expressly excluded.

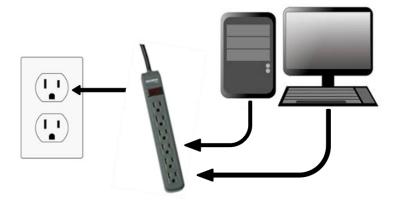
Contact Information: Para Systems, Inc., 2850 Lake Vista Dr. Ste 110, Lewisville, Texas 75067 (972) 446-7363. Para Systems, Inc. is the warrantor under this Limited Warranty. You may also visit Para Systems, Inc. on the Internet at www.minutemanups.com.

FCC Notice:

This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B Digital Device, pursuant to Part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in residential installation. This equipment generates, uses and can radiate radiofrequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures: (1) Reorient or relocate the receiving antenna. (2) Increase the separation between the equipment and receiver. (3) Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected. (4) Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help. Any special accessories needed for compliance must be specified in the instruction.

CAUTION: A shielded-type power cord is required in order to meet FCC emission limits and also to prevent interference to the nearby radio and television reception. It is essential that only the supplied power cord be used. Use only shielded cables to connect I/O devices to this equipment.

CAUTION: Any changes or modifications not expressly approved by the guarantee of this device could void the user's



Insérez le MMS362 dans une prise de courant avec les prises orientées vers le haut. Ensuite, branchez vos appareils au MMS362. Appuyez sur l'interrupteur à bascule rouge marche/arrêt et vérifiez que la DEL rouge est activée. Si c'est le cas, le MMS362 est activé et protège activement votre équipement. Si désactivé, appuyez sur RÉINITIALISER sur l'interrupteur à bascule. Si la DEL s'allume, le MMS362 est opérationnel. Si l'interrupteur ne s'allume pas, le MMS362 peut avoir un défaut interne ou avoir absorbé une pointe suffisamment importante pour être endommagée et doit être remplacé.

NE PAS UTILISER AVEC UN PRODUIT MÉDICAL
OU ÉQUIPEMENT DE MAINTIEN EN VIE

AVERTISSEMENT:

NE PAS UTILISER AVEC UN ÉQUIPEMENT D'AQUARIUM



Téléphone : (972) 446-736 Télécopieur : (972) 446-9011 www.minutemanups.c



Pour obtenir les renseignements les plus à jour, veuillez consulter la traduction originale en anglais. Si vous avez des questions surl'exactitudedesspécifications traduites, des informations de garantie, des caractéristiques du produit, etc., veuillez contacter notre équipe de service à la clientèle.



Deux ans Limité Produit Garantie



modèle: MMS362P

Six sorties

Accueil / Bureau /

Parasurtenseur pour PC



GARANTIE LIMITÉE

En achetant un modèle MINUTEMAN MMS362P aux États-Unis ou au Canada, l'acheteur consommateur final d'origine (appelé le « client initial ») bénéficie d'une garantie limitée de deux ans.

Garantie limitée : Le client initial bénéficie de la garantie limitée de deux ans expliquée ci-dessous (appelée la « Garantie limitée ») pour le modèle MINUTEMAN MMS362P (appelé le « Suppresseur de surtension »).

Si vous êtes le client initial, il vous est demandé de lire attentivement les conditions générales suivantes avant d'utiliser le parasurtenseur. En utilisant le parasurtenseur, vous acceptez d'être lié et de devenir partie aux termes et conditions de la garantie limitée fournie dans ce document. Si vous n'acceptez pas les termes et conditions de la garantie limitée, vous devez retourner le parasurtenseur pour un remboursement complet avant de l'utiliser.

MINUTEMAN vous garantit, en tant que client initial, que le parasurtenseur sera exempt de défauts de matériaux et de fabrication pendant 2 ans, sous réserve des conditions de cette garantie limitée.

Cette disposition NE crée AUCUNE garantie implicite de qualité marchande ou d'adéquation à un usage particulier qui ne s'appliquerait pas autrement au parasurtenseur. La garantie limitée ne couvre pas et ne s'applique pas à : une mauvaise utilisation, une modification, un fonctionnement ou un entreposage en dehors des limites environnementales du parasurtenseur, un parasurtenseur en transit, en cours d'expédition ou en entreposage, un fonctionnement ou un entretien inapproprié, ou une utilisation avec des éléments non conçus ou destinés à être utilisés avec le parasurtenseur. Vous devez contacter MINUTEMAN dans les quinze (15) jours suivant la défaillance du parasurtenseur afin de faire une réclamation au titre de la garantie.

Recours exclusifs sous garantie limitée

Votre recours exclusif et les seules obligations de MINUTEMAN sont les suivantes pour le parasurtenseur : Si (a) le parasurtenseur que vous avez acheté et que vous possédez toujours présente un défaut de matériau ou de fabrication en vertu de la présente garantie limitée ou de toute garantie applicable imposée par la loi, et (b) toutes les exigences de la garantie limitée ont été respectées, MINUTEMAN réparera ou remplacera le parasurtenseur s'il s'avère défectueux en termes de matériau ou de fabrication.

Faire une réclamation au titre de la garantie limitée

Pour faire une réclamation au titre de la garantie limitée, vous devez procéder comme suit :

- 1. Fournissez une preuve d'achat raisonnable (par exemple, un reçu de vente dans les deux ans suivant la date de la panne) qui vous établit comme le client initial (l'acheteur consommateur final d'origine) du parasurtenseur.
- 2. Appelez MINUTEMAN au (972) 446-7363 ou service@minutemanups.com dans les QUINZE (15) jours suivant la défaillance du parasurtenseur.
- 3. Lorsque vous contactez MINUTEMAN, identifiez le parasurtenseur par numéro de modèle, indiquez la date d'achat et demandez les informations d'autorisation de retour de matériel (RMA) à MINUTEMAN.
- 4. Emballez et expédiez le parasurtenseur à MINUTEMAN tel qu'indiqué dans votre RMA. Indiquez le numéro RMA sur l'étiquette d'expédition ou incluez-le avec le parasurtenseur. Vous DEVEZ payer à l'avance tous les frais d'expédition et vous êtes responsable de l'emballage et de l'expédition.

MINUTEMAN inspectera et examinera le parasurtenseur. Si le parasurtenseur présente un défaut de matériau ou de fabrication, MINUTEMAN réparera ou remplacera le parasurtenseur et vous le renverra aux frais de MINUTEMAN, ou, si MINUTEMAN n'est pas en mesure ou décide de ne pas réparer ou remplacer le parasurtenseur (s'il est défectueux) dans un délai raisonnable, MINUTEMAN vous remboursera le prix d'achat total que vous avez payé pour le parasurtenseur (un reçu d'achat indiquant le prix payé est requis).

CONDITIONS COMMUNES À LA GARANTIE LIMITÉE

La garantie limitée Ne s'applique passauf si le client initial :

- 1. A branché correctement le parasurtenseur et l'équipement branchés à des prises correctement câblées et mises à la terre (y compris la conformité aux codes électriques et de sécurité du code électrique le plus récent (ANS/NFPA 70), sans utiliser d'adaptateurs, de rallonges ou d'autres connecteurs.
- 2. A branché le parasurtenseur directement sur la source d'alimentation et ne doit pas avoir « branché en série » le parasurtenseur avec un autre parasurtenseur, un adaptateur de mise à la terre, une rallonge ou un autre produit de protection contre les surtensions. Toute installation de ce type annule la garantie limitée et la garantie de l'équipement connecté.
- 3. A fourni un environnement approprié et adéquat pour l'utilisation et l'installation du parasurtenseur et de l'équipement connecté.
- 4. A correctement installé et utilisé le parasurtenseur et l'équipement connecté.
- 5. A utilisé le parasurtenseur en tout temps dans les limites de la capacité VA du parasurtenseur tel qu'indiqué dans ce manuel d'utilisation.

MINUTEMAN ne couvre ni n'assume aucune responsabilité dans aucun des cas suivants :

- 1. Perte ou dommage de données, d'enregistrements ou de logiciels, restauration de données ou d'enregistrements ou réinstallation de logiciels.
- 2. Dommages causés par des causes autres que des perturbations électriques (telles que définies ci-dessous) sur une ligne électrique CA sur des lignes électriques de 120 volts correctement installées, mises à la terre et conformes au code aux États-Unis et au Canada lorsqu'elles sont correctement installées et connectées.
- 3. Dommages causés par un incendie, une inondation, le vent, la pluie, la montée des eaux, une fuite ou une rupture de la plomberie, ou par un abus, une mauvaise utilisation ou une altération du parasurtenseur ou de l'équipement connecté.

Limitation des capacités nominales

Les parasurtenseurs sont conçus pour éliminer les effets perturbateurs et dommageables des pics de tension ou des impulsions momentanées (moins de 1 ms) provenant de transitoires de puissance. S'il peut être démontré qu'un pic de tension d'une durée supérieure à 1 ms s'est produit, l'événement sera considéré comme étant en dehors des capacités nominales du parasurtenseur et la garantie limitée sera annulée.

Exclusion des dommages indirects et autres

Les recours uniques et exclusifs du Client Initial sont ceux prévus par la Garantie Limitée. Cette exclusion d'autres garanties expresses s'applique aux garanties expresses écrites et orales. MINUTEMAN UPS exclut toute responsabilité pour les blessures corporelles dans le cadre de la garantie limitée. MINUTEMAN UPS exclut toute responsabilité pour les dommages directs, indirects, spéciaux, accessoires ou consécutifs, qu'il s'agisse de dommages ou de pertes de biens, de pertes de bénéfices, d'interruptions d'activités, de pertes d'informations ou de données. Cette exclusion s'applique même si les dommages ou les pertes sont causés par négligence ou autre faute. REMARQUE: Certains États ou provinces n'autorisent pas l'exclusion ou la limitation des dommages accessoires ou consécutifs, de sorte que la limitation ci-dessus pourrait ne pas s'appliquer à vous.

NE PAS UTILISER AVEC DU MATÉRIEL MÉDICAL OU DE MAINTIEN EN VIE OU D'AUTRES ACTIVITÉS À HAUT RISQUE OU AVEC DES AQUARIUMS

MINUTEMAN UPS ne vend pas de parasurtenseur pour une utilisation dans des activités à haut risque ou avec des aquariums. Le parasurtenseur n'est pas conçu ni prévu pour être utilisé dans des environnements dangereux nécessitant des performances de sécurité intégrée, y compris l'exploitation d'installations nucléaires, de systèmes de navigation ou de communication d'aéronefs, de contrôle du trafic aérien, de systèmes d'armes, d'applications de survie ou médicales, ou pour une utilisation dans toute circonstance dans laquelle la défaillance du parasurtenseur pourrait entraîner directement la mort, des blessures corporelles ou des dommages physiques ou matériels graves, ou qui affecterait le fonctionnement ou la sécurité de tout appareil médical ou de survie (collect ivement, « Activités à haut risque »). MINUTEMAN UPS décline expressément toute garantie expresse ou implicite d'adéquation aux activités à haut risque ou aux aquariums. MINUTEMAN UPS n'autorise pas l'utilisation de parasurtenseurs dans le cadre d'activités à haut risque ou avec des aquariums. TOUTE UTILISATION DE CE TYPE EST INCORRECTE ET CONSTITUE UNE MAUVAISE UTILISATION D'UN SUPPRESSEUR DE SURTENSION MINUTEMAN UPS.

La garantie limitée est régie par les lois des États-Unis et de l'État du Texas. Les deux garanties ne font pas référence aux principes de conflit de lois. L'application de la Convention des Nations Unies sur les contrats de vente internationale de marchandises est expressément exclue.

Coordonnées: Para Systems, Inc., 2850 Lake Vista Dr. Ste 110, Lewisville, Texas 75067, (972) 446-7363. Para Systems, Inc. garantit cette garantie limitée. Vous pouvez également visiter Para Systems, Inc. sur Internet à l'adresse www.minutemanups.com.

vis de la FCC :

Cet équipement a été testé et jugé conforme aux limites d'un appareil numérique de classe B, conformément à la partie 15 des règles F CC. Ces limites sont conçues pour fournir des protection contre les interférences nuisibles dans les installations résidentielles. Cet équipement génère, utilise et peut émettre de l'énergie radiofréquence et, s'il n'est pas installé et utilisé conformément aux instructions, peut provoquer des interférences nuisibles aux communications radio. Il n'existe toutefois aucune garantie qu'aucune interférence ne se produise dans une installation particulière. Si ça

Si l'équipement auss des interférences nuisibles à la réception de la radio ou de la télécision, ce qui peut être déterminé en étegnant et en railumant l'équipement, l'utilisaiteur et encuragé à esper de corriger le problème.

interférences par une ou plusieurs des mesures suivantes : (1) Récrienter ou déplication et déception. (2) Augmenter la séparation entre l'équipement et le récepteur. (3) Branchez l'équipement sur une
prise d'un circuit différent de celui auquel le récepteur est connecté. (4) Consultez le revendeur ou un technicien radio/TV d'expérience pour obtenir de l'aide. Toute spéciale
les accessoires nécessaires à la conformité doivent être précisés dans la notice.

ATTENTION: Un cordon d'alimentation blindé est requis afin de respecter les limites d'émission de la FCC et également pour éviter les interférences avec la réception radio et télévision à proximité. Il est essentiel que soul le cordon d'alimentation fourni doit être utiliel. Utilises seulement des câbles blindés pour connecter les périphériques d'EFS à cet équipement.

ATTENTION: Tout changement ou modification non expressément approuvé par la garantie de cet appareil pourrait annuler la garantie de l'utilisate